



Distr.
GENERAL

A/34/554
4 October 1979
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать четвертая сессия
Пункт 89 повестки дня

ИНФОРМАЦИЯ О НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЯХ,
ПЕРЕДАВАЕМАЯ СОГЛАСНО СТАТЬЕ 73е УСТАВА
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Доклад Генерального секретаря

1. Согласно положениям статьи 73е Устава Организации Объединенных Наций государства-члены Организации, которые несут или принимают на себя ответственность за управление территориями, народы которых не достигли еще полного самоуправления, обязаны регулярно передавать Генеральному секретарю информацию об экономических и социальных условиях, а также об условиях в области образования в территориях, за которые они несут ответственность, кроме тех территорий, на которые распространяется международная система опеки. Кроме того, в ряде резолюций, последней из которых является резолюция 33/37 от 13 декабря 1978 года, Генеральная Ассамблея предложила соответствующим управляющим державам "передавать или продолжать передавать Генеральному секретарю информацию, предусмотренную в статье 73е Устава, а также возможно наиболее полную информацию о политическом и конституционном развитии в соответствующих территориях".
2. В приложенной к настоящему докладу таблице указаны даты представления Генеральному секретарю требуемой статьей 73е Устава информации за 1977 и 1978 годы вплоть до 9 октября 1979 года.
3. Информация, переданная согласно статье 73е Устава, в целом следует установленной форме, утвержденной Генеральной Ассамблеей, и содержит сведения о географии, истории, народонаселении, экономических и социальных условиях и об условиях в области образования. Что касается территорий, находящихся под управлением Австралии, Новой Зеландии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки и Франции, то в представленных годовых докладах об этих территориях содержится также информация о конституционных вопросах. В ходе заседаний Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам представители Австралии, Новой Зеландии, Соединенного

Королевства, Соединенных Штатов и Франции представили также новую информацию о политическом и конституционном развитии территорий, находящихся под управлением этих стран. Соединенное Королевство и Соединенные Штаты представили также дополнительную информацию о территориях, находящихся под их управлением.

4. В соответствии с положениями пункта 5 резолюции 1970 (XVIII) Генеральной Ассамблеи от 16 декабря 1963 года и другими соответствующими резолюциями Генеральной Ассамблеи, включая, в частности, резолюцию 33/37, Секретариат продолжал использовать переданную информацию при подготовке для Специального комитета рабочих документов по каждой территории. Эта информация отражена в касающихся каждой из этих территорий главах доклада Специального комитета Генеральной Ассамблеи на ее текущей сессии (A/34/23 и Add.1-9). В докладе содержится также отчет о мерах, принятых Специальным комитетом во исполнение резолюции 1970 (XVIII) (A/34/23/Add.9, глава XXXIII).

ПРИЛОЖЕНИЕ

Даты передачи информации согласно статье 73е Устава
Организации Объединенных Наций за 1977 и 1978 годы а/

1977 год

1978 год

АВСТРАЛИЯ

Кокосовые (Килинг) острова 30 мая 1978 г. б/ 13 июня 1979 г. с/

ФРАНЦИЯ (календарный год)

Новые Гебриды (кондоминиум с
Соединенным Королевством
Великобритании и Северной
Ирландии)

7 ноября 1978 г. 30 июля 1979 г.

НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ (с 1 апреля по
31 марта) д/

Токелау

25 июля 1978 г. 30 июля 1979 г.

ПОРТУГАЛИЯ

Восточный Тимор е/

ИСПАНИЯ (календарный год)

Западная Сахара ф/

СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО
ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ
ИРЛАНДИИ (календарный год)

Антигуа г/

Белиз

26 сентября
1978 г.

23 июля 1979 г.

Бермудские острова

7 августа
1978 г.

23 июля 1979 г.

ПРИЛОЖЕНИЕ (продолжение)

1977 год

1978 год

СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО
ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ
ИРЛАНДИИ (календарный год)
(продолжение)

| | | |
|--|---------------------------------|--------------------|
| Британские Виргинские острова | 7 августа 1978 г. | 23 июля 1979 г. |
| Бруней ^{h/} | - | - |
| Каймановы острова | 14 июня 1978 г. | 23 июля 1979 г. |
| Фолклендские (Мальвинские) острова | 7 августа 1978 г. | 23 июля 1979 г. |
| Гибралтар | 7 августа 1978 г. | 23 июля 1979 г. |
| Монтсеррат | 7 августа 1978 г. | 23 июля 1979 г. |
| Новые Гебриды (кондоминиум с Францией) | 28 августа 1978 г. | 23 июля 1979 г. |
| Питкэрн | 7 августа 1978 г. | 23 июля 1979 г. |
| Остров Св. Елены ^{d/} | 7 августа 1978 г. ^{i/} | 23 июля 1979 г. |
| Сент-Китс-Невис- Ангилья ^{g/} | - | - |
| Сент-Винсент ^{e/} | - | - |
| Южная Родезия | 24 октября 1978 г. | 4 сентября 1979 г. |
| Острова Теркс и Кайкос | 7 августа 1978 г. | 23 июля 1979 г. |
| СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ (с 1 июля по 30 июня) ^{j/} | | |
| Американское Самоа ^{k/} | 14 апреля 1978 г. | 1 марта 1979 г. |
| Гуам | 7 марта 1978 г. | 30 апреля 1979 г. |
| Виргинские острова Соединенных Штатов | 11 апреля 1978 г. | 7 февраля 1979 г. |

(сноски см. на след. стр.)

/...

(сноски к приложению)

а/ Предварительный перечень территорий, к которым применима Декларация о предоставлении независимости колониальным странам и народам (резолюция 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи), см. в Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, восемнадцатая сессия, Дополнение № 14 (A/5514), часть первая, приложение II.

б/ Информация охватывает период с 1 января 1977 года по 30 апреля 1978 года.

с/ Информация охватывает период с 1 июля 1978 года по 31 мая 1979 года.

д/ Период длится с 1 апреля указанного года по 31 марта следующего года.

е/ 6 апреля 1979 года Постоянный представитель Португалии при Организации Объединенных Наций информировал Генерального секретаря о том, что сохраняющееся положение в Восточном Тиморе, с которым Португалия уведомила Генерального секретаря (A/33/75) и ряд органов Организации Объединенных Наций, не позволяет португальскому правительству взять на себя ответственность за управление этой территорией. В этих обстоятельствах португальское правительство не может предоставить какую-либо информацию об экономическом и социальном положении, а также положении в области образования в этой территории, как этого требует статья 73е Устава (A/34/311).

ф/ 26 февраля 1976 года Постоянный представитель Испании при Организации Объединенных Наций информировал Генерального секретаря о том, что "правительство Испании с сегодняшнего дня окончательно прекращает свое присутствие в территории Сахары и считает необходимым заявить следующее: ... а) в результате прекращения своего участия во временной администрации, созданной для управления территорией, Испания в дальнейшем считает себя свободной от всякой ответственности международного характера в отношении управления упомянутой территорией..." (A.31/56-S/11997). Печатный текст см. в Официальных отчетах Совета Безопасности, тридцать первый год, Дополнение к январю, февралю и марту 1976 года, документ S/11997.

г/ На предыдущих сессиях Генеральной Ассамблеи Соединенное Королевство заявляло, что, поскольку данная территория получила статус ассоциированного государства, она приобрела "в полной мере самоуправление", и, следовательно, по его мнению, передача информации о ней больше не является необходимой (см. также документы A/AC.109/341, A/C.4/725, A/AC.109/PV.762 и Corr.1, Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать вторая сессия, Четвертый комитет, 1752-е заседание и там же двадцать четвертая сессия, 1867-е заседание).

h/ 18 сентября 1972 года правительство Соединенного Королевства уведомило Генерального секретаря о том, что данная территория достигла полного внутреннего самоуправления, и, следовательно, по его мнению, передача информации о ней больше не является необходимой.

i/ 10 октября 1978 года была также представлена информация в отношении Тристан-да-Кунья за год, заканчивающийся 30 июня 1978 года.

j/ Период длится с 1 июля предыдущего года до 30 июня указанного года.

k/ Правительство территории изменило сроки своего финансового года с 1 июля-30 июня на 1 октября-30 сентября.